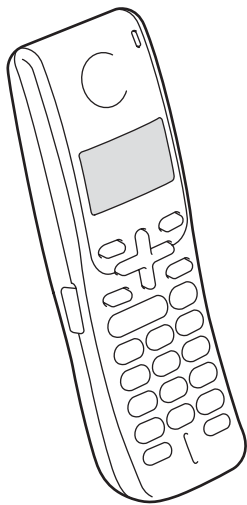


# BRUKERMANUAL

---



DECT™  
håndsett  
BCL-D20





# Informasjon om garanti og erklæring vedrørende kompilering og utgivelse

DETTE APPARATET ER KONSTRUERT FOR BRUK MED EN TOLEDER ANALOG TELELINJE I DET OFFENTLIGE TELENETTET OG MED TILKOBLING OVER EGNET KONTAKT.

## INFORMASJON OM GARANTI

---

Brother informerer herved om at dette produktet ikke nødvendigvis vil fungere korrekt i et annet land enn der det opprinnelig ble kjøpt, og gir ikke noen som helst garanti i tilfelle dette produktet brukes i offentlige telekommunikasjonslinjer i et annet land.

## Erklæring vedrørende kompilering og utgivelse

---

Denne manualen er kompilert og utgitt under overoppsyn av Brother Industries Ltd., og inneholder alle de nyeste produktbeskrivelser og spesifikasjoner.

Innholdet i denne manualen og spesifikasjonene for dette produktet kan endres uten varsel.

Brother forbeholder seg retten til å gjøre endringer uten varsel i spesifikasjonene og materialet heri, og skal ikke kunne holdes ansvarlig for eventuelle skader (inkludert følgeskader) som måtte oppstå på grunnlag av tillit til dette materialet, inkludert, men ikke begrenset til, typografiske og andre feil relatert til publikasjonen.

# EC Konformitetserklæring i henhold til R & TTE-direktivet



## EC Declaration of Conformity

### Manufacturer

Brother Industries, Ltd.  
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561, Japan

### Plant

Brother Industries (Shen Zhen) Ltd  
G02414-1, Bao Chang Li Bonded Transportation Industrial Park,  
Bao Long Industrial Estate, Longgang, Shenzhen, China

Herewith declare that:

Products description : Digital Cordless Handset  
Model Name : BCL-D20

is in conformity with provisions of the R & TTE Directive (1999/5/EC) and we declare compliance with the following standards :

Harmonized :	Safety	EN60950-1:2001+A11: 2004
	Radio	EN 301 406 V1.5.1 EN 301 489-1 V1.6.1 EN 301 489-6 V1.2.1 EN 50 360 : 2001

Year in which CE marking was first affixed : 2006

Issued by : Brother Industries, Ltd.

Date : 14th September, 2006

Place : Nagoya, Japan

Signature :

Junji Shiota  
General Manager  
Quality Management Dept.  
Printing & Solutions Company

# EU-konformitetserklæring

## Produsent

Brother Industries, Ltd.

15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561, Japan

## Produksjonsanlegg

Brother Industries (Shen Zhen) Ltd.

G02414-1, Bao Chang Li Bonded Transportation Industrial Park,

Bao Long Industrial Estate, Longgang, Shenzhen, China

Brother erklærer herved at:

Produktbeskrivelse : Trådløst digitalt håndsett

Modellnavn : BCL-D20

er i overensstemmelse med bestemmelsene i R&TTE-direktivet (1999/5/EC) og i samsvar med følgende standarder:

Harmonisert: Sikkerhet EN60950-1: 2001 +A11: 2004

Radio EN301 406V1.5.1  
EN301 489-1 V1.6.1  
EN50 360:2001

Første år CE-merking ble foretatt: 2006

Utstedt av : Brother Industries, Ltd.

Dato : 14. september 2006

Sted : Nagoya, Japan

# Innholdsfortegnelse

<b>1</b>	<b>Generell informasjon</b>	<b>1</b>
	Bruke dokumentasjonen .....	1
	Symboler og konvensjoner som brukes i dokumentasjonen .....	1
	Innledning .....	1
	Grunninnstillinger .....	2
	Koble til batteriladerens strømledning .....	2
	Installere batteriet .....	2
	Velge land .....	3
	Registrere trådløse håndsett .....	3
	Avregistrere trådløse håndsett .....	5
	Velge plassering .....	5
	Viktige sikkerhetsinstruksjoner .....	6
	Oversikt over kontrollpanelet .....	7
	Indikasjoner i displayet .....	8
<b>2</b>	<b>Telefon</b>	<b>9</b>
	Grunnleggende funksjoner .....	9
	Telefonoppringning .....	9
	Svare på anrop .....	9
	Muting .....	9
	Søk .....	10
	Anropshistorie/Repetisjon .....	10
	Anrops-ID-historikk .....	10
	Pause .....	10
	Lagre numre for enkel oppringning .....	11
	Lagre numre .....	11
	Lagre nummer fra loggen over utgående anrop .....	11
	Lagre nummer fra anrops-id-historikken .....	11
	Endre lagrede nummer .....	12
	Slette lagrede nummer .....	12
	Avanserte operasjoner .....	13
	Overføre en samtale på slutten av samtalen .....	13
	Bruke som interkomm .....	13
	Starte en tre-veis konferansesamtale .....	14
	Velge base .....	14
	Tastelås .....	14
<b>3</b>	<b>Meny og funksjoner</b>	<b>15</b>
	Programmering i displayet .....	15
	Menytaster .....	15
	Lagring i minnet .....	15
	Menytabell .....	16
	Taste inn tekst .....	18
	Hovedoppsett .....	19
	Ringevolum .....	19
	Volum til pipetone .....	19

Høytalervolum .....	19
Håndsett volum .....	19
Ringemønster .....	19
Automatisk skifting mellom sommertid/vintertid .....	20
LCD-kontrast .....	20
Dato og klokkeslett .....	20
Velge språk .....	21
Ekkokontroll .....	21
Endre PIN .....	22
Gjenopprette alle innstillingene til standardinnstilling .....	22

---

## **4 Feilsøking og regelmessig vedlikehold** **23**

Feilsøking .....	23
Hvis du har problemer med det trådløse håndsett .....	23
Feilmeldinger .....	24
Regelmessig vedlikehold .....	25
Bytte batteri .....	25
Rengjøre .....	26
Bytte batterier .....	26

---

## **5 Spesifikasjoner** **28**

Generelt .....	28
Trådløst håndsett .....	28
Batteri .....	28
Ladestativ .....	29
Nettadapter .....	29
Grunnleggende funksjoner .....	29

---

## **6 Stikkordliste** **30**

## Bruke dokumentasjonen

Takk for at du kjøpte en Brother-maskin! Når du leser dokumentasjonen, vil du få mest ut av det trådløse DECT™ (Digital Enhanced Cordless Telecommunication) håndsettet ditt.

## Symboler og konvensjoner som brukes i dokumentasjonen

Følgende symboler og konvensjoner er brukt i dokumentasjonen.

**Fet skrift** Fet skriftsnitt identifiserer spesielle taster på det trådløse håndsettet, eller på maskinen (base).

*Kursiv* Tekst i kursiv fremhever et viktig punkt eller refererer til et relatert emne.

*Courier New* Tekst i skrifttypen Courier New identifiserer meldinger i displayet på det trådløse håndsettet.



Advarsel-symbolet forteller deg hvilke forholdsregler du bør ta for å forhindre personskade.



Forsiktig-symbolet angir fremgangsmåter du må følge eller ting du må unngå å gjøre, for å hindre skade på det trådløse håndsettet eller andre gjenstander.



Merknader forteller hva du bør gjøre i en bestemt situasjon, eller gir tips om hvordan handlingen fungerer sammen med andre funksjoner.

## Innledning

Det trådløse håndsettet tilbyr flere funksjoner som kan benyttes til å utvide ringefunksjonene på din Brother-maskin.

### ■ Repetisjon:

Lar deg ringe opp igjen ett av de 10 siste ringte numrene. Du kan også lagre dette nummeret i telefonboken.

### ■ Lagre nummer:

Du kan lagre opp til 100 navn i telefonboken.

### ■ Overføre:

Hvis du har flere trådløse håndsett (tilleggsutstyr), kan du også overføre en samtale til ett av disse. Kan du også overføre en samtale til ett av disse. Kan du også overføre en samtale til ett av disse.

### ■ Interkomm:

Bruk interkomm-funksjonen til å foreta interne anrop mellom det trådløse håndsettet og maskinen (base), hvis du har flere trådløse håndsett (tilleggsutstyr). Kan du også foreta interne anrop mellom disse.

### ■ tre-veis konferansesamtale:

En tre-veis konferansesamtale gjør det mulig for å to personer å snakke med en tredje fra maskinen (base) og det trådløse håndsettet samtidig.

### ■ Anrops ID:

Hvis du abonnerer på tjenesten Anrops-ID (Hvem ringer) fra ditt telefonselskap, vil du se hvem det er som ringer på det trådløse håndsettets LCD-skjerm. Du kan også lagre dette nummeret i telefonboken.

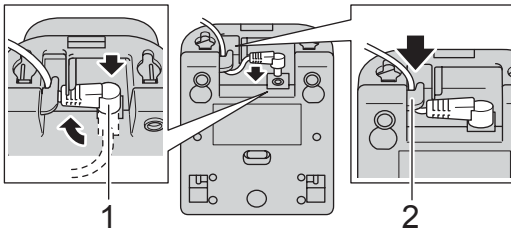


## Grunninnstillinger

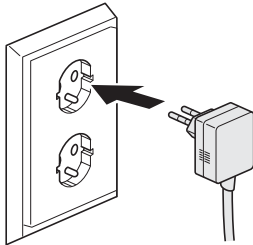
Din Brother maskin kan betjene opp til 3 ekstra trådløse håndsett, slik at du totalt kan komme opp i 4. Hvis du har gått til anskaffelse av et ekstra trådløst håndsett, må du følge instruksjonene nedenfor. Når det gjelder det trådløse håndsettet som ble levert sammen med maskinen må du følge instruksjonene i hurtigstartguiden.

## Koble til batteriladerens strømledning

- 1 Sett kontakten inn i støpselet (1) og fest deretter kabelen rundt festeklipsen (2) som illustrasjonen viser.

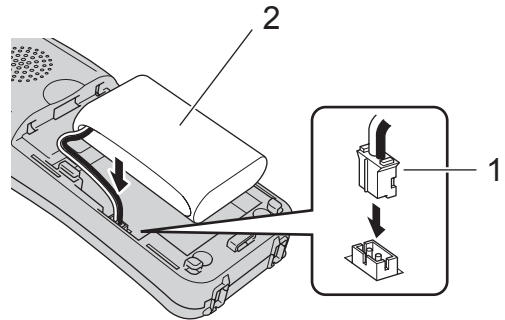


- 2 Sett nettdapteret inn i en ledig stikkontakt.

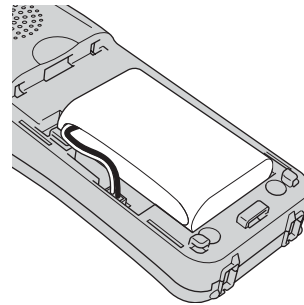


## Installere batteriet

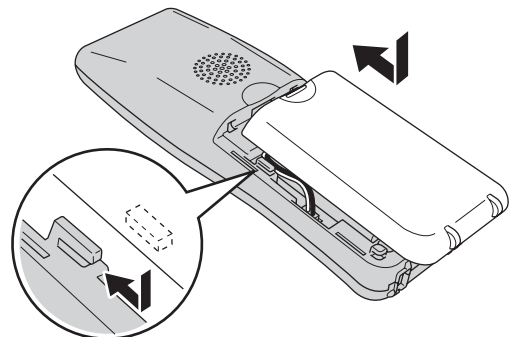
- 1 Sett inn kontakten (1) på batteriet (2) i retningen som vises nedenfor.



- 2 Sett inn batteriet i posisjonen som vises nedenfor.



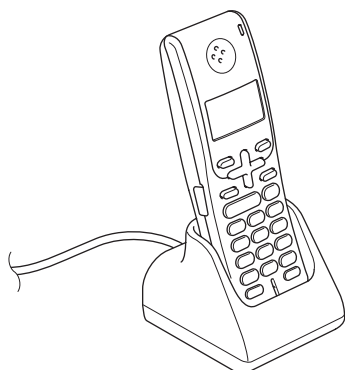
- 3 Sett på plass batteridekselet ved å dytte det inn på baksiden av håndsettet.



### Merk

Vær forsiktig slik at du ikke klemmer batteriets tilkoblingsledning.

- 4 Lad batteriet ved å la det trådløse håndsettet stå i sokkelen i minst 12 timer før du tar det i bruk. (Se *Bytte batterier* på side 26.) Du kan fortsette oppsettet av håndsettet i løpet av denne tiden.



## Velge land

Første gang du installerer batteriet må du velge hvilket land du befinner deg i, slik at det trådløse håndsettet fungerer korrekt på telefonnettet.

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk **▲** eller **▼** for å velge land. Trykk **Menu/OK**.
- 3 Trykk **1** for å bekrefte.

## Registrere trådløse håndsett

Du kan registrere opp til 3 ekstra trådløse håndsett, slik at du totalt kan ha 4 håndsett på maskinen (base).

### Gjelder modeller uten fargeskjerm

- 1 Trykk **Menu, 0, 7** på maskinens kontrollpanel (baseenhet).
- 2 Trykk **OK** på maskinens kontrollpanel (baseenhet). Maskinen (baseenhet) søker etter det trådløse håndsettet.
- 3 Trykk **Menu/OK** på det trådløse håndsettet.
- 4 Trykk **▲** eller **▼** for å velge **REGISTRER HS**. Trykk **Menu/OK**.
- 5 Trykk **▲** eller **▼** for å velge **BASE1**, **BASE2**, **BASE3** eller **BASE4**. Trykk **Menu/OK**.



### Merk

- Hvis du allerede har registrert håndsettet mot en baseenhet, må du sørge for at du bruker et nummer på baseenheten som ikke er i bruk. Hvis du f.eks. registrerer håndsettet med en ekstra baseenhet, og velger **BASE1**, vil baseenheten som allerede var lagret som **BASE1** blir skrevet over, og håndsettet vil ikke være tilkoblet denne basen lenger.
- Maskinen (baseenheten) er allerede lagret som **BASE1** på det inkluderte håndsettet.

- 6 Tast inn maskinens (baseenhet) registrerte 4-siffer lange PIN-kode (fabrikkinstillingen er "0000") ved å trykke på talltastaturet på det trådløse håndsettet.  
Trykk **Menu/OK**.



### Merk

- Hvis du hører tre kort pip ble ikke det trådløse håndsettet registrert. Prøv registreringen en gang til.
- Hvis du ønsker å installere et annet trådløst håndsett, må du gjenta trinn 2 til 6.
- Du kan endre PIN-koden. (Se *Endre PIN* på side 22.)
- Du kan registrere alle GAP (Generic Access Profile)-kompatible DECT™-håndsett på maskinen (baseenhet). Følg trinn 1 og 2, og se deretter i håndsettets dokumentasjon for å fullføre registreringen. Du kan kun ringe ut og motta eksterne anrop. Det kan hende at enkelte håndsett ikke fungerer sammen med maskinen.

- 7 Trykk **Stop/Exit** på maskinens kontrollpanel (baseenhet).

### Gjelder modeller med fargeskjerm

- 1 Trykk **Menu** på maskinens kontrollpanel (baseenhet).
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge G grunn oppsett.  
Trykk **OK**.
- 3 Trykk ▲ eller ▼ for å velge Registrer håndsett.  
Trykk **OK**.
- 4 Trykk ▲ eller ▼ for å velge Registrer.  
Trykk **OK**.  
Maskinen (baseenhet) søker etter det trådløse håndsettet.
- 5 Trykk **Menu/OK** på det trådløse håndsettet.

- 6 Trykk ▲ eller ▼ for å velge REGISTRER HS.  
Trykk **Menu/OK**.

- 7 Trykk ▲ eller ▼ for å velge BASE1, BASE2, BASE3 eller BASE4.  
Trykk **Menu/OK**.



### Merk

- Hvis du allerede har registrert håndsettet mot en baseenhet, må du sørge for at du bruker et nummer på baseenheten som ikke er i bruk. Hvis du f.eks. registrerer håndsettet med en ekstra baseenhet, og velger BASE1, vil baseenheten som allerede var lagret som BASE1 blir skrevet over, og håndsettet vil ikke være tilkoblet denne basen lenger.
- Maskinen (baseenheten) er allerede lagret som BASE1 på det inkluderte håndsettet.

- 8 Tast inn maskinens (baseenhet) registrerte 4-siffer lange PIN-kode (fabrikkinstillingen er "0000") ved å trykke på talltastaturet på det trådløse håndsettet.  
Trykk **Menu/OK**.



### Merk

- Hvis du hører tre kort pip ble ikke det trådløse håndsettet registrert. Prøv registreringen en gang til.
- Hvis du ønsker å installere et annet trådløst håndsett, må du gjenta trinn 4 til 8.
- Du kan endre PIN-koden. (Se *Endre PIN* på side 22.)
- Du kan registrere alle GAP-kompatible DECT™-håndsett på maskinen (baseenhet). Følg trinn 1 til 4, og se deretter i håndsettets dokumentasjon for å fullføre registreringen. Du kan kun ringe ut og motta eksterne anrop. Det kan hende at enkelte håndsett ikke fungerer sammen med maskinen.

- 9 Trykk **Stop/Exit** på maskinens kontrollpanel (baseenhet).

## Avregistrere trådløse håndsett

Du kan avregistrere det trådløse håndsettet. Hvis du bruker flere enn ett trådløst håndsett, vil du fjerne registreringen til alle håndsett når du avregistrere ett på maskinen (base).

### Gjelder modeller uten fargeskjerm

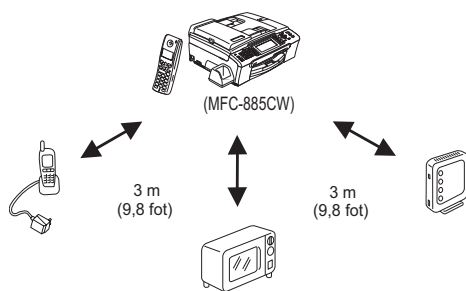
- 1 Trykk **Menu**, **0**, **7** på maskinens kontrollpanel (baseenhet).
- 2 Trykk **Erase**.  
Trykk **1** for å bekrefte.
- 3 Trykk **Stop/Exit**.

### Gjelder modeller med fargeskjerm

- 1 Trykk **Menu** på maskinens kontrollpanel (baseenhet).
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge Grunn oppsett.  
Trykk **OK**.
- 3 Trykk ▲ eller ▼ for å velge Registrer håndsett.  
Trykk **OK**.
- 4 Trykk ▲ eller ▼ for å velge Avslutte.  
Trykk **OK**.  
Trykk **1** for å bekrefte.
- 5 Trykk **Stop/Exit**.

## Velge plassering

- Velg et sted der temperaturen vil holde seg mellom 10° C og 35° C (50° F og 95° F).
- IKKE plasser det trådløse håndsettet med stativ i nærheten av varmeapparater, klimaanlegg, vann eller kjemikalier.
- Det trådløse håndsettet med stativ må IKKE utsettes for direkte sollys, sterk varme, fuktighet eller støv.
- Du må IKKE bruk det trådløse håndsettet i nærheten av elektro-medisinsk utstyr.
- Vi anbefaler at det er minst 3 m (9,8 fot) mellom maskinen (base) eller det trådløse håndsettet og andre elektroniske enheter.



# Viktige sikkerhetsinstruksjoner



## ADVARSEL

Bruk kun nettadapteret og stativet som ble levert sammen med dette trådløse håndsettet.

---

Dette produktet må installeres i nærheten av en lett tilgjengelig kontakt.

---

Bruk kun et originalt Brother oppladbart batteri.

---

Du må IKKE kast brukte batteriet på åpen ild. Det kan eksplodere.

---

Korroderende væsker lekker sjeldent ut. Hvis du får dette i øynene må du skylle øyene med vann med en gang. Ta kontakt med en lege hvis nødvendig.

---

Du må IKKE la batteriet komme i kontakt med ledende materialer. Dette kan føre til en kortslutning av batteriet.

---

Små metallobjekter som stifter kan være festet til telefonens høyttaler.

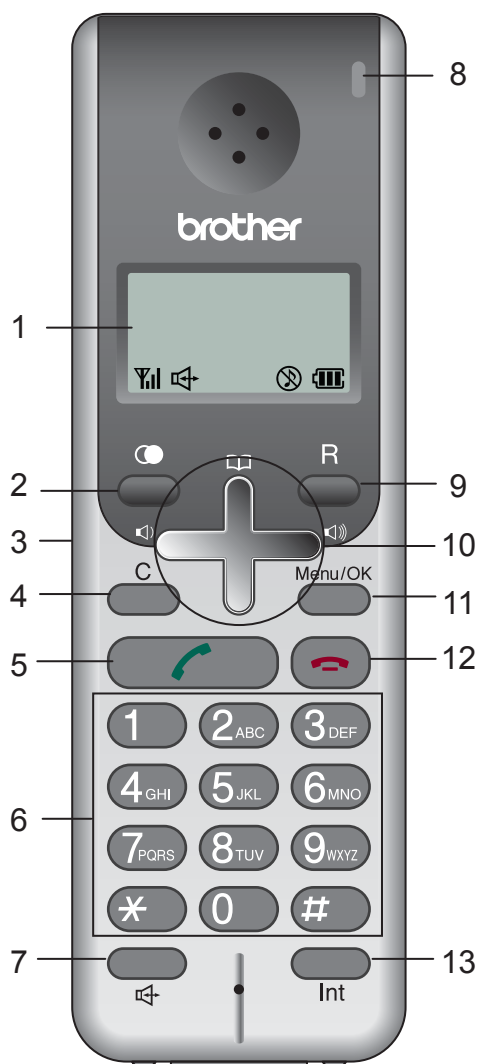


## FORSIKTIG

Du må IKKE ta av den hvite platen som dekker batteriet.

---

# Oversikt over kontrollpanelet



## 1 Display (LCD)

Meldinger i displayet hjelper deg å programmere og bruke det trådløse håndsettet.

## 2 (Repeter/Pause)

Repeterer et hvilket som helst av de siste 10 numrene du ringte. Brukes også til å legge inn en pause i nummer på telefonboken.

## 3 Kontakt for hodesett

Du kan koble til et eksternt hodesett med mikrofon (ikke inkludert) på det trådløse håndsettet. For å få tilgang til kontakten du skal koble hodesettet inn i, må du åpne dekkelet du finner på venstre side av det trådløse håndsettet. Du kan koble til en hver standard hodesett som benytter en 2,5 mm plugg.

## 4 C (Slett)

Trykkes for å gå et trinn tilbake på skjermen, og slette en bokstav.

## 5 (Snakk)

Trykkes for å foreta en telefonsamtale.

## 6 Talltastatur

Disse tastene brukes for å slå telefon- og faksnumre og som et tastatur for inntasting av informasjon til det trådløse håndsettet.

## 7 (Høytalertelefon)

Lar deg snakke med en annen part uten at du behøver å løfte av det trådløse håndsettet.

## 8 Ladelampe

Blir grønt når det trådløse håndsettet lades.

## 9 R

Bruk denne tasten til å få tilgang til bylinje, eller til å overføre en samtale til et annet internummer når maskinen er koblet til en hussentral.

## 10 Menytester:

### ■ Volumtaster



Du kan trykke disse tastene for å justere ringe-, høytaler eller håndsettetvolumet på det trådløse håndsettet.

### ■ ▲ □

Brukes til å slå opp numre lagret i oppringningsminnet.

### ■ ▲ eller ▼

Trykk for å bla gjennom menyene og alternativene.

## 11 Menu/OK

Gir deg tilgang til menyen slik at du kan programmere og lagre innstillingene dine på det trådløse håndsettet.

## 12 (Av)

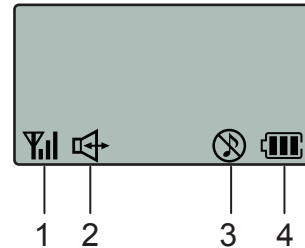
Trykker for å legge på, eller avbryte den aktive operasjonen.

### 13 Int (Sperr/Interkomm)

Setter den aktive telefonsamtalen på hold. I tillegg må du trykke på denne tasten for å bruke internfunksjonen, eller for å overføre en innkommende samtale til det trådløse håndsettet, eller for å sette opp en treveis konferansesamtale.

## Indikasjoner i displayet

Skjermen viser det trådløse håndsettets status.



#### 1 Trådløs status

En indikator med fire nivå viser signalstyrken på det trådløse håndsettet.



#### 2 Speaker Phone

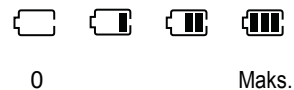
Lar deg se at du bruker høyttarerelefonen.

#### 3 Status ringevolum

Lar deg se om ringevolumet er slått av.

#### 4 Batteristatus

En indikator med fire nivåer som viser tilgjengelig batterikapasitet.



# 2

## Telefon

### Grunnleggende funksjoner

#### Telefonoppringning


- 1 Svar med det trådløse håndsettet.
- 2 Tast et nummer ved hjelp av talltastaturet, eller velg et nummer som er lagret i minnet.




- 3 Trykk .
- 4 Prat tydelig i retning mikrofonen.
- 5 Trykk  for å legge på.
- 6 Legg på røret.



#### Merk

Hvis du ønsker å ringe uten å løfte opp det trådløse håndsettet, trykk  og tast inn et nummer ved hjelp av talltastaturet.




#### Svare på anrop


- 1 Løft opp det trådløse håndsettet for å besvare samtalen. Hvis det trådløse håndsettet ikke er i stativet, må du trykke  for å besvare anropet.

- 2 Du avslutter samtalen ved å trykke



- 3 Legg på røret.

Når maskinen (base) eller det trådløse håndsettet ringer, kan du i stedet for å løfte håndsettet og trykke  kan du også trykke  på det trådløse håndsettet. Snakk tydelig mot det trådløse håndsettet. Du avslutter samtalen ved å trykke .

Hvis du har en dårlig forbindelse, kan det hende at den som ringer deg hører et ekko under samtalen. Hvis du opplever problemer må du løfte opp håndsettet og trykke  for å bruke håndsettet.



#### Merk

Selv om det er en faks som kommer inn når du svarer, vil maskinen (base) ta imot faksen automatisk. Se *Faksdeteksjon* i brukermanualen.

#### Muting

Hvis du ønsker å sette en samtale på hold, kan du trykke på **Int**. Trykk **Int** en gang til for å hente inn samtalen igjen. Du kan også overføre til maskinen (base), eller et annet trådløst håndsett hvis du har ekstra trådløse håndsett registrert. (Se *Overføre en samtale på slutten av samtalen* på side 13.)





## Søk

Du kan søke etter navn du har lagret i telefonboken.

- 1 Svar med det trådløse håndsettet.
- 2 Trykk ▲ (☰), og gjør ett av følgende:
  - Trykk ▲ eller ▼ for å velge nummeret du vil ringe.
  - Bruk talltastaturet til å skrive inn den første bokstaven i navnet, trykk ▲ eller ▼ for å velge navnet og nummeret du vil ringe.

## Anropshistorie/Repetisjon


De siste 10 numrene du har ringt, vil bli lagret i loggen over utgående anrop. Du kan velge ett av disse numrene til å ringe, legge til hurtigvalg eller slette nummeret fra minnet.

- 1 Trykk .  
Du kan også velge ANROPSHIST. ved å trykke **Menu/OK**.
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge nummeret, og gjør en av følgende:
  - Trykk  for å ringe.
  - Hvis du vil lagre, eller slette nummeret kan du trykke **Menu/OK** og gå til trinn 3.
- 3 Gjør ett av følgende:
  - Vil du lagre nummeret, trykker du ▲ eller ▼ for å velge  
LEGG TIL TEL.B.  
Trykk **Menu/OK**.  
(Se *Lagre nummer fra loggen over utgående anrop* på side 11.)
  - Trykk ▲ eller ▼ for å velge SLETT.  
Trykk **Menu/OK**.  
Trykk **1** for å bekrefte.
  - Hvis du ønsker å slette alle lagrede nummer må du trykke ▲ eller ▼ for å velge SLETT ALLE.  
Trykk **Menu/OK**.  
Trykk **1** for å bekrefte.



## Anrops-ID-historikk

Denne funksjonen krever at du abonnerer på Anrops-ID-tjenesten (Hvem ringer) fra ditt lokale telefonselskap. (Se *Anrops-ID i Brukermanualen*.)

De siste 30 numrene du har mottatt samtaler fra, vil bli lagret i loggen over Anrops-ID. Du kan velge ett av disse numrene til å ringe, legge til hurtigvalg eller slette nummeret fra minnet.

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge  
HVEM RINGER-H..  
Trykk **Menu/OK**.
- 3 Trykk ▲ eller ▼ for å velge nummeret, og gjør en av følgende:
  - Trykk  for å ringe.
  - Hvis du vil lagre, eller slette nummeret kan du trykke **Menu/OK** og gå til trinn 4.
- 4 Gjør ett av følgende:
  - Vil du lagre nummeret, trykker du ▲ eller ▼ for å velge  
LEGG TIL TEL.B.  
Trykk **Menu/OK**.  
(Se *Lagre nummer fra anrops-id-historikken* på side 11.)
  - Trykk ▲ eller ▼ for å velge SLETT.  
Trykk **Menu/OK**.  
Trykk **1** for å bekrefte.
  - Hvis du ønsker å slette alle lagrede nummer må du trykke ▲ eller ▼ for å velge SLETT ALLE.  
Trykk **Menu/OK**.  
Trykk **1** for å bekrefte.


## Pause

Når du ringer manuelt, kan du trykke  for å sette inn en 3,5-sekunders pause mellom numrene. Hvis du ringer oversjøisk, kan du trykke  så mange ganger du trenger for å øke lengden på pausen.

## Lagre numre for enkel oppringning

Du kan sette opp det trådløse håndsettet for en enkel ringing. Når du velger et nummer som ligger i minnet, vises navnet, hvis du har lagret det, eller nummeret i displayet.


### Lagre numre

Du kan lagre opp til 100 lokasjoner med navn og nummer. Når du ringer, trenger du bare å trykke noen få taster (for eksempel: ▲ (□□), ▲ eller ▼ og ).

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge TELEFONBOK.  
Trykk **Menu/OK**.
- 3 Trykk ▲ eller ▼ for å velge LEGG TIL.  
Trykk **Menu/OK**.
- 4 Gjør ett av følgende:
  - Tast navnet (opptil 16 tegn) ved hjelp av talltastaturet.  
Trykk **Menu/OK**.  
(Se *Taste inn tekst* på side 18 for å få vite hvordan du angir bokstaver.)
  - Hvis du vil lagre nummeret uten navn, trykker du **Menu/OK**.
- 5 Tast inn nummeret (opptil 20 sifre).  
Trykk **Menu/OK**.
- 6 Gjør ett av følgende:
  - Hvis du vil lagre et ekstra nummer, går du til trinn 3.
  - Trykk  for å fullføre innstillingen.

## Lagre nummer fra loggen over utgående anrop

Du kan også lagre nummer fra loggen over utgående anrop.

- 1 Trykk .  
Du kan også velge ANROP SHIST. ved å trykke **Menu/OK**.
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge nummeret du vil lagre.  
Trykk **Menu/OK**.
- 3 Trykk ▲ eller ▼ for å velge LEGG TIL TEL.B.  
Trykk **Menu/OK**.
- 4 Gjør ett av følgende:
  - Tast navnet (opptil 16 tegn) ved hjelp av talltastaturet.  
Trykk **Menu/OK**.  
(Se *Taste inn tekst* på side 18 for å få vite hvordan du angir bokstaver.)
  - Hvis du vil lagre nummeret uten navn, trykker du **Menu/OK**.
- 5 Trykk **Menu/OK** for å bekrefte nummeret.

## Lagre nummer fra anrops-id-historikken

Hvis du abonnerer på Anrops-ID-tjenesten (Hvem ringer ) fra ditt lokale telefonselskap, kan du bruke oversikten over disse til å lagre nummer i telefonboken. (Se *Anrops-ID i maskinens brukermanual*.)

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge HVEM RINGER-H..  
Trykk **Menu/OK**.
- 3 Trykk ▲ eller ▼ for å velge nummeret du vil lagre.  
Trykk **Menu/OK**.

- 4 Trykk ▲ eller ▼ for å velge  
LEGG TIL TEL.B.  
Trykk **Menu/OK**.
- 5 Gjør ett av følgende:
  - Tast navnet (opptil 16 tegn) ved hjelp av talltastaturet.  
Trykk **Menu/OK**.  
(Se *Taste inn tekst* på side 18 for å få vite hvordan du angir bokstaver.)
  - Hvis du vil lagre nummeret uten navn, trykker du **Menu/OK**.
- 6 Trykk **Menu/OK** for å bekrefte nummeret.

## Endre lagrede nummer

Du kan endre et navn eller et nummer som allerede er lagret.


- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge  
TELEFONBOK.  
Trykk **Menu/OK**.
- 3 Trykk ▲ eller ▼ for å velge **ENDRE**.  
Trykk **Menu/OK**.
- 4 Trykk ▲ eller ▼ for å velge navnet eller nummeret du vil endre.  
Trykk **Menu/OK**.
- 5 Gjør ett av følgende:
  - Tast navnet (opptil 16 tegn) ved hjelp av talltastaturet.  
Trykk **Menu/OK**.  
(Se *Taste inn tekst* på side 18.)
  - Hvis du ikke vil endre navnet, trykker du **Menu/OK**.



### Merk



*Slik endrer du det lagrede navnet eller nummeret:*

Hvis du ønsker å endre et tegn, trykk ◀ eller ▶ for å plassere pekeren under bokstaven som er feil, og trykk deretter **C**. Skriv deretter inn det riktige tegnet.

- 6 Gjør ett av følgende:
  - Tast inn et nytt nummer.  
Trykk **Menu/OK**.
  - Hvis du ikke vil endre nummeret, trykker du **Menu/OK**.
- 7 Trykk .

## Slette lagrede nummer

Du kan slette et navn eller et nummer som allerede er lagret.

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge  
TELEFONBOK.  
Trykk **Menu/OK**.
- 3 Gjør ett av følgende:
  - Trykk ▲ eller ▼ for å velge **SLETT**.  
Trykk **Menu/OK**.
  - Hvis du ønsker å slette alle lagrede nummer må du trykke ▲ eller ▼ for å velge **SLETT ALLE**.  
Trykk **Menu/OK**.  
Trykk **1** for å bekrefte og trykk .
- 4 Trykk ▲ eller ▼ for å velge navnet eller nummeret du vil slette.  
Trykk **Menu/OK**.  
Trykk **1** for å bekrefte.
- 5 Trykk .

## Avanserte operasjoner

Du kan overføre en samtale, ringe internt eller bruke en tre-veis konferansesamtale. Hvis du har flere trådløse håndsett (ekstrautstyr), må registrere hvert håndsett på maskinen (base). Se *Registrere trådløse håndsett* på side 3. Det trådløse håndsettet som ble levert sammen med maskinen (base) er allerede registrert som Håndsett 1.

BASE	Maskin
HÅNDSETT1	Håndsettet er inkludert sammen med maskinen
HÅNDSETT2	Ekstra trådløst håndsett
HÅNDSETT3	Ekstra trådløst håndsett
HÅNDSETT4	Ekstra trådløst håndsett

### Overføre en samtale på slutten av samtalen

#### Fra maskinen (base)


- 1 Trykk **Mute/Intercom** når du er ferdig.
- 2 Trykk **1, 2, 3** eller **4** på talltastaturet for håndsettet du ønsker å overføre til.
- 3 Etter at du har bekreftet at den andre personen er på linjen må du legge på.



#### Merk

Hvis det ikke er noen på linjen, kan du trykke **Mute/Intercom** for å hente tilbake samtalen.

#### Fra det trådløse håndsettet

- 1 Trykk **Int** når du er ferdig.
- 2 Trykk **▲** eller **▼** for å velge **BASE**. Trykk **Menu/OK**.
- 3 Etter at du har bekreftet at den andre personen er på linjen må du trykk .



#### Merk

- Hvis det ikke er noen på linjen, kan du trykke **Int** for å hente tilbake samtalen.
- Hvis du har flere trådløse håndsett, kan du velge ett av disse håndsettet i trinn 2.

### Bruke som interkomm

Interkomm-funksjonen gir deg muligheten til å foreta interne anrop mellom det trådløse håndsettet og maskinen (base). Hvis du har flere trådløse håndsett (tilleggsutstyr - maks 4), kan du også foreta interne anrop mellom disse.

#### Ring fra maskinen (base)

- 1 Trykk **Mute/Intercom**.
- 2 Trykk **1, 2, 3** eller **4** på talltastaturet for håndsettet du ønsker å koble deg opp til.
- 3 Etter at du er ferdig kan du legge på.

#### Ring fra det trådløse håndsettet

- 1 Svar med det trådløse håndsettet.
- 2 Trykk **Int**.
- 3 Trykk **▲** eller **▼** for å velge **BASE**. Trykk **Menu/OK**.
- 4 Etter at du er ferdig kan du legge på.



#### Merk

Hvis du har flere trådløse håndsett, kan du velge ett av disse håndsettet i trinn 3.

## Starte en tre-veis konferansesamtale

Under en samtale kan du hente inn en tredje person på linjen, slik at dere kan ha en tre-veis konferanse.

### Ringe det trådløse håndsettet fra maskinen (base)

- 1 Trykk **Mute/Intercom** under en samtale.
- 2 Trykk **1, 2, 3** eller **4** på talltastaturet for håndsettet du ønsker å ringe.
- 3 Etter at du har bekreftet at den andre personen er på linjen må du trykk **Mute/Intercom**.

### Ringe maskinen (base) fra det trådløse håndsettet

- 1 Trykk **Int** under en samtale.
- 2 Trykk **▲** eller **▼** for å velge **BASE**. Trykk **Menu/OK**.
- 3 Etter at du har bekreftet at den andre personen er på linjen må du trykk **Int**.



#### Merk

Hvis du har flere trådløse håndsett, kan du velge ett av disse håndsettet i trinn 2.

## Velge base

Hvis du har registrert flere baser på det trådløse håndsettet, kan du velge hvilken base du ønsker å bruke. (Se *Registrere trådløse håndsett* på side 3.)

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk **▲** eller **▼** for å velge **HS-INNST..** Trykk **Menu/OK**.
- 3 Trykk **▲** eller **▼** for å velge **VELG BASE**. Trykk **Menu/OK**.
- 4 Trykk **▲** eller **▼** for å velge **BASE 1**, **BASE 2**, **BASE 3** eller **BASE 4**. Trykk **Menu/OK**.
- 5 Trykk .

## Tastelås

Med tastelåsen kan du hindre uautorisert tilgang til det trådløse håndsettet. Mens tastelåsen er slått på, vil håndsettet kun kunne motta samtaler.

### Slå på tastelåsen

- 1 Trykk **Menu/OK, #**. I displayet vises **TASTATUR LÅST**.

### Slå av tastelåsen

- 1 Trykk **Menu/OK, #**.





## Programmering i displayet

Det trådløse håndsettet er utviklet slik at den skal være enkel å bruke med programmering i displayet ved hjelp av menyttastene.

Brukervennlig programmering hjelper deg å få full nytte av alle menyvalgene det trådløse håndsettet har å tilby.

Fordi programmeringen din gjøres på displayet, har vi laget trinnvise displaytekster for å hjelpe deg å programmere det trådløse håndsettet. Alt du trenger å gjøre, er å følge instruksjonene etter hvert som de fører deg gjennom menyvalgene og programmeringsalternativene.

## Menyttaster

	Tilgang til menyen. Gå til neste menynivå. Godta et alternativ.
	Slette en feil bokstav når du legger inn tekst på det trådløse håndsettet. Gå tilbake til forrige menynivå.
	Bla gjennom gjeldende menynivå.
	Avslutt menyen.

For å få tilgang til menyen, trykk Menu:

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge et alternativ.
- 3 Trykk **Menu/OK** når alternativet vises i displayet.  
Neste alternativ vises i displayet.
- 4 Trykk ▲ eller ▼ for å velge alternativet.
- 5 Trykk **Menu/OK**.  
Når du har fullført innstillingen av et menyalternativ, vises **GODKJENT** i displayet.

## Lagring i minnet

Selv om batteriet skulle gå tomt, mister du ikke menyinnstillingene dine ettersom disse er lagret permanent. Det kan hende du må angi dato og klokkeslett på nytt.

# Menytabell

Med menytabellen er det enklere å forstå menyvalgene og alternativene som finnes i programmene på det trådløse håndsettet. Standardinnstillingene vises i fet skrift med en stjerne.

Nivå 1	Nivå 2	Nivå 3	Alternativer	Beskrivelser	Side
TELEFONBOK	LEGG TIL ENDRE SLETT SLETT ALLE	—	—	Du kan legge til, endre og slette et nummer.	11
ANROPSHIST.	—	SLETT SLETT ALLE LEGG TIL TEL.B	—	Du kan velge et nummer fra loggen over utgående anrop, og deretter ringe det, legge det til i hurtigvalg, eller slette det.	10
HVEM RINGER-H.	—	SLETT SLETT ALLE LEGG TIL TEL.B	—	Du kan velge et nummer fra Anrops-ID-historikken, og deretter ringe det, legge det til i hurtigvalg, eller slette det.	10
ENDRE PIN	—	—	—	Du kan endre maskinens (base) PIN-kode.	22
HS-INNST.	OPPSETT RINGER	SIGNAL	PÅ* AV	Justerer volumet på pipetonen.	19
		RINGEMØNSTER	RINGE SIGNAL 1* RINGE SIGNAL 2 RINGE SIGNAL 3 RINGE SIGNAL 4 RINGE SIGNAL 5 MELODI 1 MELODI 2	Du kan velge ringemønster.	19
	AUTO SOMMERTID	—	PÅ* AV	Veksler automatisk mellom sommertid/vintertid.	20
	LCD-KONTRAST	—	■■■■■■■■ ■■■■■■■□ ■■■■■□□ ■■■■□□□* ■■■□□□□ ■■□□□□□ ■□□□□□□	Justerer kontrasten på displayet.	20
	DATO&KLOKKE	—	—	Viser dato og klokkeslett på displayet.	20

Nivå 1	Nivå 2	Nivå 3	Alternativer	Beskrivelser	Side
HS-INNST. (fortsettelse)	VELG SPRÅK	—	ENGELSK FRANSK TYSK HOLANDSK ITALIENSK SPANSK PORTUGISISK <b>NORSK*</b> SVENSK FINSK DANSK	Lar deg endre displayspråket for ditt land.	21
	VELG BASE	—	<b>BASE 1*</b> BASE 2 BASE 3 BASE 4	Du kan velge base.	14
	STANDARD HS	—	—	Gjenopprett alle innstillinger til standardinnstillinger.	22
REGISTRER HS	—	—	BASE 1 BASE 2 BASE 3 BASE 4	Registrere det trådløse håndsettet på maskinen (base).	3



## Taste inn tekst

Når du lagrer et navn eller en nummer i telefonboken, kan det hende at du må taste inn teksten på det trådløse håndsettet. De fleste talltaster har tre eller fire tilhørende bokstaver. Tastene for **0**, **#** og **✖** har ingen bokstaver fordi de brukes til spesielle tegn.

Du får frem ønsket bokstav ved å trykke den aktuelle talltasten det nødvendige antallet ganger.

Trykk tast	én gang	to ganger	tre ganger	fire ganger
<b>2</b>	A	B	C	2
<b>3</b>	D	E	F	3
<b>4</b>	G	H	I	4
<b>5</b>	J	K	L	5
<b>6</b>	M	N	O	6
<b>7</b>	P	Q	R	S
<b>8</b>	T	U	V	8
<b>9</b>	W	X	Y	Z

### Legge inn mellomrom

Hvis du vil legge inn et mellomrom i navnet, trykker du ► to ganger mellom tegnene.

### Gjøre rettelser

Hvis du har tastet inn feil bokstav, og ønsker å endre den, må du trykke ◀ for å flytte pekeren til under bokstaven som er feil, og deretter trykke **C** for å slette bokstaven, og deretter kan du taste inn den korrekte bokstaven. Du kan også gå bakover for å skrive over uriktige tegn.

### Gjenta bokstaver

Hvis du skal skrive inn en bokstav som finnes på samme tast som den forrige bokstaven, trykker du ► for å flytte markøren mot høyre før du trykker tasten på nytt.

## Spesielle tegn og symboler





Trykk på **✖**, **#** eller **0** til du ser spesialtegnet eller symbolet du ønsker å benytte.

Trykk <b>✖</b>	for	(mellomrom)! " # \$ % & ' ( ) ✖ + , - . / €
Trykk <b>#</b>	for	:: < = > ? @ [ ] ^ _
Trykk <b>0</b>	for	Ä Ë Ö Ü Æ Ø Å Ñ 0

## Hovedoppsett


### Ringevolum

Du kan velge område for ringevolumnivåer, fra Høy til Av.

- 1 Trykk   eller   for å justere lydstyrken.  
Denne innstillingen vil gjelde til du endrer den igjen.



#### Merk

- Hvis du velger Av, vil  vises på displayet.
- Selv om du velger Av, vil det trådløse håndsettet ringe på laveste ringenivå når du mottar en overført samtale.







### Volum til pipetone

Når pipetonen er aktivert, vil det trådløse håndsettet pipe når du trykker en tast.

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk  eller  for å velge HS-INNST.. Trykk **Menu/OK**.
- 3 Trykk  eller  for å velge OPPSETT RINGER. Trykk **Menu/OK**.
- 4 Trykk  eller  for å velge SIGNAL. Trykk **Menu/OK**.
- 5 Trykk  eller  for å velge PÅ eller AV. Trykk **Menu/OK**.
- 6 Trykk .





### Høytalervolum

Du kan velge område for høytalervolumnivåer, fra Høy til Av.

- 1 Trykk .
- 2 Trykk   eller  . Denne innstillingen vil gjelde til du endrer den igjen.
- 3 Trykk .

### Håndsettvolum

Du kan velge mellom fem ringemønster (vanlige ringemønster), eller to melodyper.

- 1 Trykk   eller  . Denne innstillingen vil gjelde til du endrer den igjen.

### Ringemønster

Du kan velge mellom fem ringemønster (vanlige ringemønster), eller to melodyper.

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk  eller  for å velge HS-INNST.. Trykk **Menu/OK**.
- 3 Trykk  eller  for å velge OPPSETT RINGER. Trykk **Menu/OK**.
- 4 Trykk  eller  for å velge RINGEMØNSTER. Trykk **Menu/OK**.
- 5 Trykk  eller  for å velge RINGE SIGNAL 1, RINGE SIGNAL 2, RINGE SIGNAL 3, RINGE SIGNAL 4, RINGE SIGNAL 5, MELODI 1 eller MELODI 2. Trykk **Menu/OK**.
- 6 Trykk .

## Melodinavn

- MELODI 1 Bestefarsklokka  
MELODI 2 De fire årstider - "Vår" 1

## Automatisk skifting mellom sommertid/vintertid

Du kan stille inn det trådløse håndsettet slik at det automatisk skifter mellom sommertid/vintertid. Den vil nullstille seg selv én time framover om våren og én time bakover om høsten. Kontroller at du har angitt riktig dato og klokkeslett i DATO&KLOKKE-innstillingen.

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge HS-INNST.. Trykk **Menu/OK**.
- 3 Trykk ▲ eller ▼ for å velge AUTO SOMMERTID. Trykk **Menu/OK**.
- 4 Trykk ▲ eller ▼ for å velge PÅ eller AV. Trykk **Menu/OK**.
- 5 Trykk .

## LCD-kontrast


Du kan justere displayets kontrast for å få et skarpere og mer fargesterkt bilde. Hvis du har problemer med å lese det som står i displayet, kan du prøve å endre kontrastinnstillingen.

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge HS-INNST.. Trykk **Menu/OK**.
- 3 Trykk ▲ eller ▼ for å velge LCD-KONTRAST. Trykk **Menu/OK**.
- 4 Trykk ◀ eller ▶ for å endre kontrast. Trykk **Menu/OK**.

- 5 Trykk .


## Dato og klokkeslett

Det trådløse håndsettet viser dato og klokkeslett.

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge HS-INNST.. Trykk **Menu/OK**.
- 3 Trykk ▲ eller ▼ for å velge DATO&KLOKKE. Trykk **Menu/OK**.
- 4 Tast inn de to sifrene i datoen ved hjelp av talltastaturet. (Tast f.eks. legger du inn 0 1 for den første i måneden.)
- 5 Tast inn de to siste sifrene i måneden ved hjelp av talltastaturet. (Tast f.eks. 0 3 for Mars.)
- 6 Tast inn de to siste sifrene i årstallet ved hjelp av talltastaturet. Trykk **Menu/OK**. (Tast f.eks. 0 8 for 2008.)
- 7 Tast inn klokkeslettet i 24 timers format ved hjelp av talltastaturet. Trykk **Menu/OK**. (Tast f.eks. 1 5, 2 5 for 3:25 P.M.)
- 8 Trykk .

## Velge språk

Du kan endre språket i LCD-skjermen.

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge **HS-INNST.**.  
Trykk **Menu/OK**.
- 3 Trykk ▲ eller ▼ for å velge  
**VELG SPRÅK**.  
Trykk **Menu/OK**.
- 4 Trykk ▲ eller ▼ for å velge språk.  
Trykk **Menu/OK**.
- 5 Trykk .

## Ekkokontroll

I enkelte tilfeller kan det hende at du opplever et ekko når du bruker det trådløse håndsettet. Du kan redusere, eller fjerne dette ekkoet ved å velge et nivå i ekkokontrollen fra maskinens kontrollpanel (base). Det vil ta et øyeblikk før denne endringen blir aktivert. I løpet av denne tiden kan du ikke besvare noen anrop.

### Gjelder modeller uten fargeskjerm

- 1 Trykk **Menu, 1, 7** på maskinens kontrollpanel (baseenhet).
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge **nivå1**, **nivå2**, **nivå3** eller **nivå4**.  
Trykk **OK**.
- 3 Trykk **Stop/Exit**.


### Gjelder modeller med fargeskjerm

- 1 Trykk **Menu** på maskinens kontrollpanel (baseenhet).
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge  
**Hovedoppsett**.  
Trykk **OK**.
- 3 Trykk ▲ eller ▼ for å velge  
**Ekkokontroll**.  
Trykk **OK**.
- 4 Gjør ett av følgende:
  - (MFC-845CW)  
Trykk ▲ eller ▼ for å velge **nivå1**, **nivå2**, **nivå3** eller **nivå4**.  
Trykk **OK**.
  - (MFC-885CW)  
Trykk ◀ eller ▶ for å velge **nivå1**, **nivå2**, **nivå3** eller **nivå4**.  
Trykk **OK**.
- 5 Trykk **Stop/Exit**.

## Endre PIN

---

Du kan endre maskinens (base) PIN-kode. Standardinnstilling er 0000.

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge **ENDRE PIN**. Trykk **Menu/OK**.
- 3 Tast inn et firesifret tall for den aktuelle PIN-koden. Trykk **Menu/OK**.
- 4 Tast inn et firesifret tall som ny PIN-kode. Trykk **Menu/OK**. Trykk **1** for å bekrefte.
- 5 Trykk .



### Merk

---

Noter PIN-koden, og oppbevar den på en sikker plass. Hvis du glemmer PIN-koden, eller mister den, må du ta kontakt med din Brother-forhandler for service.

---

## Gjenopprette alle innstillingene til standardinnstilling

---

Du kan tilbakestille alle endringer du har endret til fabrikkinnstillingen, som oppføringene i telefonboken, loggen over utgående anrop og andre innstillinger.

- 1 Trykk **Menu/OK**.
- 2 Trykk ▲ eller ▼ for å velge **HS-INNST..**. Trykk **Menu/OK**.
- 3 Trykk ▲ eller ▼ for å velge **STANDARD HS**. Trykk **Menu/OK**. Trykk **1** for å bekrefte.

## 4

# Feilsøking og regelmessig vedlikehold

## Feilsøking

Hvis du tror det er feil på det trådløse håndsettet, sjekker du i diagrammet under og følger tipsene for feilretting.

Du løser de fleste problemene enkelt selv. Hvis du trenger mer hjelp, inneholder Brother Solutions Center de siste spørsmål og svar, samt tips om feilsøking. Besøk oss på <http://solutions.brother.com>.

### Hvis du har problemer med det trådløse håndsettet

Problemer	Forslag
Det trådløse håndsettet vil ikke fungere.	Kontroller at batteriet er ladet. (Se <i>Bytte batteri</i> på side 25.)
Ikke mulig å ringe ut eller motta samtaler.	Kontroller alle telefonledninger på maskinen (base).
	Kontroller at maskinen (base) er plugget inn. Kontroller at maskinen (base) ikke er i strømsparemodus når du skal ringe ut.
	Kontroller at batteriet er ladet. (Se <i>Bytte batteri</i> på side 25.)
	Flytt deg nærmere maskinen (base). Det trådløse håndsettet kan være for langt unna maskinen (base).
	Hvis du har registrert håndsettet på flere enn en maskin (base), må du kontrollere at du har valgt den korrekte maskinen (base) på håndsettets meny. (Se <i>Registrere trådløse håndsett</i> på side 3.)
Dårlig telefonlinje	Kontroller at det ikke finnes noen mulige kilder for radiostøy mellom maskinen (baseenhet) og det trådløse håndsettet.
	Flytt deg nærmere maskinen (base). Det trådløse håndsettet kan være for langt unna maskinen (base).
	Under samtalen kan du prøve å justere vinkelen til antennen på høyre side av maskinen (baseenhet) for å forbedre mottaket.
	Flytt deg unna vegger.
Batteriet tar ikke imot lading.	Kontroller at batteriet er installert korrekt i det trådløse håndsettet. (Se <i>Bytte batterier</i> på side 26.)
	Kontroller at det trådløse håndsettet er plassert i stativet på korrekt måte, og at lysdioden blir grønn. (Se <i>Bytte batteri</i> på side 25.)
	Rengjør ladekontaktene på både håndsettet og i stativet. (Se <i>Rengjøre</i> på side 26.)
Batteriets ytelse er fortsatt dårlig etter en lading.	Det er på tide å bytte batteriet. (Se <i>Bytte batterier</i> på side 26.)
Det trådløse håndsettet piper under en samtale.	Flytt deg nærmere maskinen (base). Det trådløse håndsettet kan være for langt unna maskinen (base).
	Det kan hende batteriet er utladet. Hvis du ønsker å fortsette samtalen må du overføre samtalen til maskinen (base), og bruke <b>Høyttalertelefon</b> -tasten for å svare. (Se <i>Overføre en samtale på slutten av samtalen</i> på side 13.) Lad opp batteriet. (Se <i>Bytte batteri</i> på side 25.)

Problemer	Forslag
Du kan ikke ringe internt.	Det trådløse håndsettet, eller maskinen (basen) du ønsker å ringe til kan være opptatt med en annen samtale. Vent til linjen er ledig.
	Hvis du har flere enn en maskin (base), må du kontrollere at håndsettet er registrert på den korrekte maskinen (base).
Du kan ikke registre et ekstra trådløst håndsett (ekstrautstyr).	Kontroller at både det trådløse håndsettet og maskinen (base) er i hvilemodus.

## Feilmeldinger

Som med et hvilket som helst avansert kontorprodukt, kan det oppstå feil. Hvis det skulle skje, identifiserer det trådløse håndsettet problemet og viser en feilmelding. Tabellen nedenfor forklarer de vanligste feilmeldingene.

Du kan korrigere de fleste problemene selv. Hvis du trenger mer hjelp, inneholder Brother Solutions Center de siste spørsmål og svar, samt tips om feilsøking.

Besøk oss på <http://solutions.brother.com>.

Feilmelding	Årsak	Tiltak
BASE OPPTATT	Maskinen (base) benyttes til en internsamtale.	Vent til linjen er ledig.
	Maskinen (base) settes opp for en registrering av trådløse håndsett.	Vent til registreringen er ferdig.
	Maskinen (base) benyttes til TAD-funksjoner (telefonsvarer), som innspilling av utgående melding (OGM) eller avspilling av inngående meldinger (ICM).	Vent til maskinen (baseenhet) igjen er i hvilemodus.
INGEN ID	Det er ingen historikk over innkommende anrop. Du har ikke mottatt noen anrop, du har ikke aktivert funksjonen for anrops-ID på maskinen (base), eller du abonnerer ikke på denne tjenesten hos ditt telefonselskap.	Hvis du ønsker denne funksjonen må du ta kontakt med din telefonleverandør. (Se <i>Anrops-ID</i> i Brukermanualen.)
KAN IKKE REG. HÅNDETT	Registreringen av håndsettet var ikke vellykket.	Prøv registreringen en gang til. (Se <i>Registrere trådløse håndsett</i> på side 3.)
LINJE OPPTATT	En annen person er på telefonen med maskinens (base) høyttalertelefon, eller et annet trådløst håndsett.	Vent til linjen er ledig.
	Maskinen (base) tar i mot telefakser.	Vent til linjen er ledig.

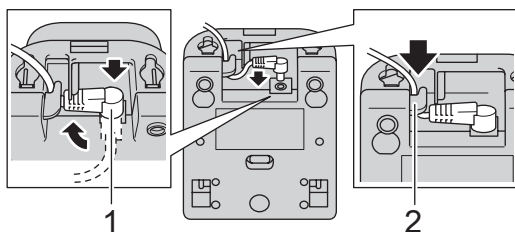
Feilmelding	Årsak	Tiltak
SØKER ETTER BASE (BASE IKKE DE TEKERT)	Det trådløse håndsettet kan være for langt unna maskinen (base).	Flytt deg nærmere maskinen (base).
	Maskinen din (baseenhet) er ikke plugget inn.	Sørg for at maskinen (baseenhet) er plugget inn.
	Du har ikke registrert det trådløse håndsettet.	Registrer det trådløse håndsettet. (Se <i>Registrere trådløse håndsett</i> på side 3.)
	Antennen på høyre side av maskinen (baseenhet) er slått ned.	Sørg for at antennen er slått opp.
SVAKT BATTERI SETT HÅNDSETT I LADER	Batteriet på det trådløse håndsettet er utladet.	Lad opp batteriet. (Se <i>Bytte batteri</i> på side 25.)

## Regelmessig vedlikehold

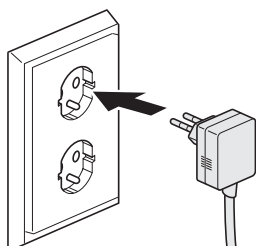
### Bytte batteri

Hvis batterispenningen er lav må du lade batteriet. Du kan indikatoren for batterispenning i nederste høyre del av displayet.

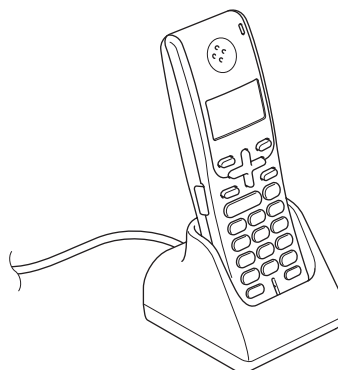
- 1 Sett kontakten inn i støpselet (1) og fest deretter kabelen rundt festeklipsen (2) som illustrasjonen viser.



- 2 Sett nettadapteret inn i en ledig stikkontakt.



- 3 Legg det trådløse håndsettet i stativet med talltastaturet pekende fremover.





## Rengjøre

Rengjør utsiden av det trådløse håndsettet med en myk klut. Du bør også rengjøre ladekontaktene en gang i måneden. Hvis du ikke rengjør ladekontaktene, kan det hende at batteriet ikke lader skikkelig.

### ! FORSIKTIG

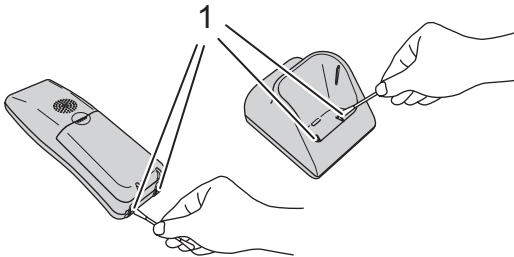
Bruk nøytralt vaskemiddel. Rengjøring med fordampbare væsker, for eksempel tynner eller rensbensin, vil skade utsiden av det trådløse håndsettet.

Det må IKKE brukes rengjøringsmidler som inneholder ammoniakk.

Det må IKKE brukes isopropylalkohol til å fjerne smuss fra kontrollpanelet. Det kan føre til at panelet sprekker.

### Rengjør ladekontaktene på følgende måte:

- 1 Trekk stativets strømplugg ut av veggkontakten.
- 2 Rengjør ladekontaktene (1) på både stativet og det trådløse håndsettet med en bomulspinne.



## Bytte batterier

Hvis indikatoren for batteriet tømmer seg fort etter at du har ladet batteriet, må du sørge for at du har ladet batteriet på korrekt måte. Hvis batteriets ytelse fortsatt er dårlig, er det på tide å bytte det.

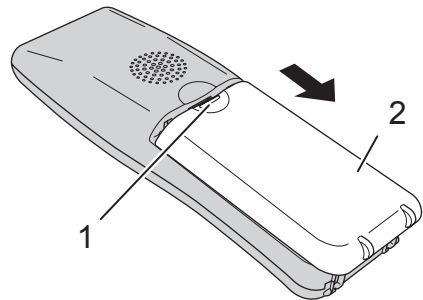
### ! ADVARSEL

Bruk et originalt Brother oppladbart batteri (BCL-BT20). Hvis ikke kan det føre til skader eller personskader.

### ! FORSIKTIG

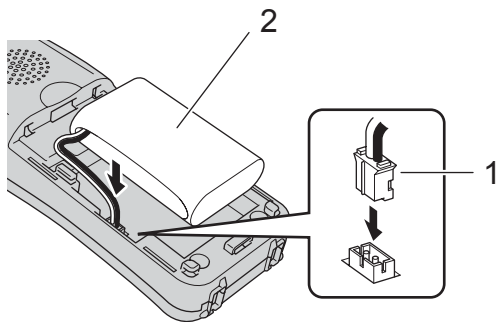
Du må IKKE ta av den hvite plasten som dekker batteriet.

- 1 Trykk på området som er angitt (1) på batteridekselet (2) og la deg gli av det trådløse håndsettet.



- 2 Ta ut det gamle batteriet og trekk ut tilkoblingsledningen.

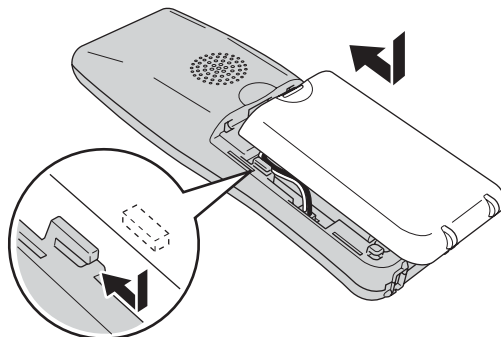
- 3 Sett inn kontaktakten (1) på det nye batteriet (2) i retningen som vises nedenfor.



- 4 Sett inn batteriet i posisjonen som vises nedenfor.



- 5 Sett på plass batteridekselet ved å dytte det inn på baksiden av håndsettet.



#### Merk

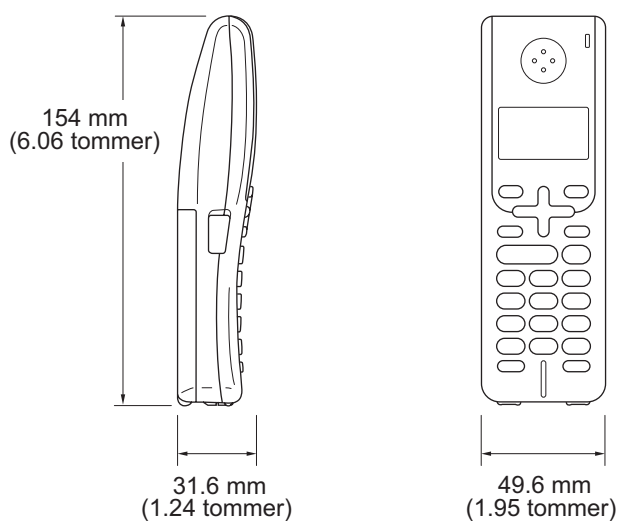
- Etter at du har byttet batteri bør du still dato og klokke.  
(Se *Dato og klokkeslett* på side 20.)
- Du må passe på å kvitte deg med det utladede batteriet som angitt i lokale forskrifter for fjerning av NiMH-batteriet.

## Generelt

### Trådløst håndsett

---

<b>Frekvens</b>	1.9 GHz
<b>Standard</b>	DECT™
<b>Mulighet for flere håndsett</b>	Opp til 4 håndsett
<b>Mål</b>	



<b>Vekt (inkludert batteri)</b>	149 g (5.26 oz)
<b>Display (LCD)</b>	16-siffer, 3-linjers (+1-linje for bilde), bakgrunnsbelyst (Oransje)
<b>Ladeindikator</b>	Ja (LED)
<b>Full ladetid</b>	12 timer
<b>I bruk (TALK)</b>	10 timer
<b>Ikke i bruk (Standby)</b>	200 timer

### Batteri

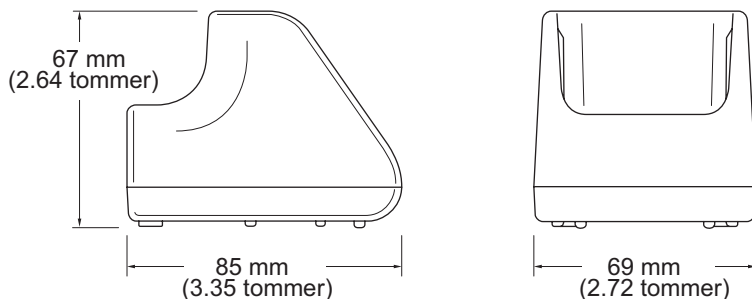
---

<b>type</b>	BCL-BT20
<b>Nominell verdi</b>	Ni-MH 3.6 V 730 mAh

## Ladestativ

---

### Mål



### Vekt

71.6 g (2.53 oz)

### Strømforbruk (under ladning)

Lader: Gjennomsnittlig 2 W

## Nettadapter

---

type	BCL-ADC
Inngang	AC 220 til 240 V 50/60 Hz
Utdata	DC 11.0 V

## Grunnleggende funksjoner

Telefonbok	Opp til 100 nummer med navn
Repetisjon	Ja
Ringemønster melodi	Ja (2 melodier, 5 signaler)
2-veis interkomm	Håndsett-til-håndsett og håndsett-til-base
Visning av taletid	Ja

# 6

## Stikkordliste

### A

---

Avregistrere .....5

### B

---

Batteri

  bytte .....26

  installere .....2

  lade .....25

### D

---

Dato og klokkeslett .....20

Display (LCD) ..... 8, 15

  endre språk .....21

  kontrast .....20

### F

---

feilmeldinger i displayet .....24

feilsøking .....23

  feilmeldinger i displayet .....24

  hvis du har problemer .....23

### H

---

HJELP

  meldinger i displayet ..... 15

  bruke menytester ..... 15

  menytabell ..... 15

Håndsettes standarder .....22

### L

---

Lagring i minnet ..... 15

### M

---

Menytabell .....16

### O

---

Oversikt over kontrollpanelet ..... 7

### P

---

PIN

  modifisere ..... 22

  skrive inn .....3, 5, 22

Programmere det trådløse håndsettet ..... 15

### R

---

Registrerer ..... 3

rengjøre .....26

Ringemønster ..... 19

### S

---

sikkerhetsinstruksjoner ..... 6

Slå telefonnumre

  anropshistorie ..... 10

  anrops-ID-historikk ..... 10

  pause ..... 10

  telefonbok ..... 10

Sommertid .....20

### T

---

tekst, skrive inn ..... 18

  spesielle tegn ..... 18

Telefon ..... 9

  anropshistorie/Repetisjon ..... 10

  anrops-ID-historikk ..... 10

  interkomm ..... 1, 13

  overfører ..... 13

  tre-veis konferansesamtale ..... 1, 14

  velge base ..... 14

Telefonbok

  endre ..... 12

  lagre ..... 11

    fra anrops-ID-historikk ..... 11

    fra loggen over utgående anrop ..... 11

  slette ..... 12

## V

---

vedlikehold, regelmessig .....	25
volum, stille inn	
høytaler .....	19
pipetone .....	19
ringing .....	19
Rør .....	19

## EU-direktiv 2002/96/EC og EN50419



### **Kun for den Europeiske Union**

Dette utstyret er merket med resirkuleringssymbolet som vist over. Det betyr at når materiellet er oppbrukt må det kasseres på et dertil egnet innsamlingspunkt, og ikke kastes med normalt usortert husholdningsavfall. Dette er av hensyn til miljøet. (Kun for den Europeiske Union)

### **Varemerke**

Brother-logoen er et registrert varemerke for Brother Industries, Ltd.

Brother er et registrert varemerke for Brother Industries, Ltd.

DECT er et varemerke som tilhører ETSI.

© 2007 Brother Industries, Ltd. Med enerett.

**Alle andre merke- og produktnavn nevnt i denne brukermanualen er registrerte varemerker for sine respektive selskaper.**

# brother®

**Besøk oss på Internett**  
**<http://www.brother.com>**

Denne maskinen er kun godkjent for bruk i det landet der det ble kjøpt. Lokale Brother-selskaper eller deres forhandlere vil bare støtte maskiner som er kjøpt i deres egne land.

NOR